

Registration Form for Young Learners Summer Courses 2023
2023 幼兒及中小學暑期英語課程報名表格**Special Offer 報名優惠*:**

On or before 30 June 2023 > <i>New students:</i> Summer Special offers: 20%^ discount for <u>2 courses or more</u> <u>courses</u>	2023 年 6 月 30 日或之前 > <i>新生:</i> 暑期英語課程優惠: 報讀 <u>兩項或以上</u> 課程可獲 8 折 ^
<small>* These offers are valid for new students who have not studied with the British Council within the last six months. These offers cannot be applied for more than once by the same student. These offers cannot be used in conjunction with other promotional offers or discounts. These offers cannot be exchanged for cash or other products. Prices are subject to change without prior notice. In case of disputes, the decision of the British Council shall be final. ^ Discount are only applicable to a student registering for two or more selected Kindergarten, Primary or Secondary summer English courses at the same time. * 優惠適用於在過去六個月內未曾於英國文化協會就讀的新生。每名學生只可享用此優惠一次。優惠不可與其他推廣優惠或折扣同時使用。優惠不可兌換現金或更換其他貨品。價格如有更改，恕不另行通知。如有爭議，英國文化協會保留最終決定權。 ^ 優惠只適用於同一學生同時報讀兩個或以上指定幼兒或中小學暑期英語課程。</small>	

Teaching mode for the 2023 Summer Courses 2023 暑期英語課程課堂模式安排:

Classes may be held online due to circumstances beyond the control of the British Council. The time of online classes may change, but notification will be sent by email or SMS in advance. If the student is unable to attend the online class, no refund or alternative compensation will be offered. 在英國文化協會未能控制之外在情況下，課堂可能安排以網上課堂進行。上課的時間或可能會有所更改，但會提前通過電郵或短訊發送通知。若學生未能參與網上課堂，將不獲安排退款、補課、或任何形式的賠償。

All fields must be completed in English 必須以英文填寫所有資料

A) Student Information 學生資料

<input type="checkbox"/> New student 新生
Student name 學生姓名: _____ Surname 姓 _____ Name 名 _____
HKID no./ Passport no./ Birth cert. no. 香港身份證 / 護照 / 出世紙號碼: _____
Date of Birth 出生日期 (DD/MM/YYYY): _____ Sex 性別: <input type="checkbox"/> M 男 <input type="checkbox"/> F 女
Address 地址: _____
District 區域: _____ <input type="checkbox"/> 香港 Hong Kong Island <input type="checkbox"/> 九龍 Kowloon <input type="checkbox"/> 新界 New Territories

B) Level of student in the coming academic year 新學年將升讀的級別 (2023-2024)

School 學校	<input type="checkbox"/> Kindergarten 幼兒園	<input type="checkbox"/> Primary 小學	<input type="checkbox"/> Secondary 中學
Class 年級	<input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2 <input type="checkbox"/> 3 <input type="checkbox"/> 4 <input type="checkbox"/> 5 <input type="checkbox"/> 6		
Current School 就讀學校: _____	School District 就讀學校地區: _____		

C) Parent's / Guardian's information 家長 / 監護人資料

Parent's / Guardian's name 家長/監護人姓名 _____	Relationship to student 與學生關係 _____
Contact numbers 聯絡電話 _____ / _____	
<i>We may deliver important message to parent / guardian by SMS or email. 我們或會透過手機短訊或電郵傳送重要通告給家長/監護人。</i>	
Email address 電郵地址 _____	

D) Course choice details 選讀課程資料

Course 1 課程一	Course 2 課程二
Course Name 課程名稱: _____ Days 上課日期: <input type="checkbox"/> Mon & Wed & Fri class <input type="checkbox"/> Mon & Wed class <input type="checkbox"/> Tue & Thu class <input type="checkbox"/> Fri class Time 上課時間: _____ Course Period 課程日期: <input type="checkbox"/> JUL <input type="checkbox"/> AUG Venue 上課地點: <input type="checkbox"/> Admiralty <input type="checkbox"/> Hung Hom	Course Name 課程名稱: _____ Days 上課日期: <input type="checkbox"/> Mon & Wed & Fri class <input type="checkbox"/> Mon & Wed class <input type="checkbox"/> Tue & Thu class <input type="checkbox"/> Fri class Time 上課時間: _____ Course Period 課程日期: <input type="checkbox"/> JUL <input type="checkbox"/> AUG Venue 上課地點: <input type="checkbox"/> Admiralty <input type="checkbox"/> Hung Hom
Course 3 課程三	Course 4 課程四
Course Name 課程名稱: _____ Days 上課日期: <input type="checkbox"/> Mon & Wed & Fri class <input type="checkbox"/> Mon & Wed class <input type="checkbox"/> Tue & Thu class <input type="checkbox"/> Fri class Time 上課時間: _____ Course Period 課程日期: <input type="checkbox"/> JUL <input type="checkbox"/> AUG Venue 上課地點: <input type="checkbox"/> Admiralty <input type="checkbox"/> Hung Hom	Course Name 課程名稱: _____ Days 上課日期: <input type="checkbox"/> Mon & Wed & Fri class <input type="checkbox"/> Mon & Wed class <input type="checkbox"/> Tue & Thu class <input type="checkbox"/> Fri class Time 上課時間: _____ Course Period 課程日期: <input type="checkbox"/> JUL <input type="checkbox"/> AUG Venue 上課地點: <input type="checkbox"/> Admiralty <input type="checkbox"/> Hung Hom

E) Payment methods 付款方法

Please send this form together with a copy of your student identity card or proof of the class you are in at your own school.
請連同校內學生證或手冊影印本辦理報名手續。

Online payment 網上付款 (Full payment only 只適用於一次性付款)

Please provide your email address for receiving payment details 請提供電郵以供接收付款詳情。

Email 電郵: _____

Note: Online payment is not applicable for American Express. We will send the payment details to the above email. Please complete the payment within 3 days, otherwise the place would not be confirmed. Please contact us on 2913 5100 if you do not receive an email from us within 10 working days.

注意: 網上付款不適用於美國運通卡。本會將電郵付款鏈結予你進行付款。請於 3 天內完成付款手續, 否則學位不獲確認。如在 10 個工作天內仍未收到有關付款電郵, 請致電 2913 5100 查詢。

In Person payment and Credit Card Instalment* 親臨付款或信用卡分期付款計劃*

Note: We will contact you for payment details upon receiving this form. 我們會先與你聯絡確認付款金額及詳情。

*Interest-free instalment plans are available for in-person registration only and with the designated HSBC and Standard Chartered Bank credit cards. The minimum amount eligible for payment by 12-month instalment plan is HK\$10,000. 享用免息分期計劃須親臨報名並使用指定的匯豐銀行及渣打銀行信用卡報讀。十二個月免息分期計劃之最低分期付款金額為港幣 10,000 元。

F) Refund Policy 退款政策

Registered courses are neither transferable nor refundable except when a course is cancelled. Any request for withdrawal due to special circumstances, once approved, will receive a credit note (valid for 1 year) for the course fee. 10 per cent of the course fee will be charged as an administration fee. Class cancellations due to teacher sickness or circumstances beyond the control of the British Council will be made up either in-centre or online. If the student is unable to attend the make-up class, no refund will be offered. Course credits (valid for 1 year) will be offered on a pro-rata basis with valid documentation. Class cancellations due to bad weather will be made up either in-centre or online. No refund will be offered for unconsumed credits under any circumstances. If make-up classes cannot be arranged, a refund on a pro-rata basis will be offered.

一經報名, 除非有關課程取消, 已繳學費不能轉讓或退還。因特殊情況下要求退學, 若經批核, 我們將收取學費的百分之十作行政費用, 而學生可保留學費餘額於一年內報讀本會其他英語課程。凡因老師生病或在英國文化協會未能控制之外在情況下而取消之課堂, 本會將安排以面授或網上課堂補課。若學生未能參與, 將不獲安排退款。有關課堂之學費餘額將可保留於一年內報讀本會課程之用。學生必須遞交相關有效的證明文件並以書面形式向本會提出申請。若本會無法安排補課, 有關課堂之學費餘額將可安排退款。凡課堂因惡劣天氣情況下取消, 本會將安排以面授或網上課堂補課。如同學不能於指定時間參加補課, 則有關課堂的學費將不會退回, 亦不可保留作下一次報讀本會課程之用。如本會無法安排補課, 則有關課堂的學費將可保留於一年內報讀本會課程之用。

I, _____, hereby certify that I have read and understood the attached Privacy Notice, Registration Terms and Conditions.

本人 _____ 已閱讀、明白並同意附頁上的私隱訊息及報名條款及細則。

Parent's signature 家長簽署: _____ Date 日期: _____